

**[Respuesta a un rumor]**

**León Trotsky**

**18 (31) de octubre de 1917**

(Versión al castellano de Vicent Blat desde "In Answer to a Rumour", en *An Appeal to the Toiling Peoples of Europe*, Penguin Books, Londres, 2008, páginas 24-27. Discurso pronunciado el 18 de octubre (31 de octubre nuevo estilo) y publicado en un periódico)

Los últimos días la prensa está llena de comunicados, rumores y artículos sobre una 'acción' inminente; dicha acción se le atribuye algunas veces a los bolcheviques y otras veces al Sóviet de Petrogrado.

Las decisiones del Sóviet de Petrogrado son publicadas y se comunican a todos. El soviet es una institución electiva y cada uno de sus miembros es responsable ante los trabajadores o soldados que los han elegido. Este parlamento revolucionario no puede tomar ni una sola decisión que no sea conocida por los obreros y soldados.

No ocultamos nada. Declaro en nombre del sóviet que no hemos decidido ningún tipo de acción armada. Pero si el soviet se viese obligado, en el transcurrir de los acontecimientos, a fijar una fecha para una acción, los trabajadores y soldados, hasta el último hombre, acudirían a su llamamiento.

La prensa burguesa ha fijado el día de la acción en el 22 de octubre [4 de noviembre]. Toda la prensa ha repetido esa 'sutil' profecía. Sin embargo, el Comité Ejecutivo del Sóviet ha establecido por unanimidad que el día 22 de octubre [4 de noviembre] será jornada de agitación y propaganda para convocar a las masas bajo la bandera del soviet y como día de recolecta para el soviet.

Se dice, además, que he firmado una orden de cinco mil fúsiles dirigida a la fábrica Sestroretsk. Y sí, lo he hecho siguiendo la decisión tomada con anterioridad en las jornadas de Kornilov, decisión que se refería al armamento de las milicias de los trabajadores. Y el soviet de Petrogrado continuará organizando y armando a la guardia obrera.

Sin embargo, el diario *Den* [El día] supera todas esas noticias y "hechos".

El camarada Trotsky lee en la publicación de ayer del *Den* el 'plan' de acción de los bolcheviques. Ese plan dibuja el camino que tendrán que seguir los 'ejércitos' bolcheviques durante la noche siguiente y también señala los lugares a ocupar. El artículo no olvida indicar que los insurrectos tenían que venir acompañados por 'elementos del hampa' desde la estación de Novaya Derevnya [*Durante la lectura risas en la sala*]

¡Escuchad atentamente, os lo ruego, escuchad para que cada ejército sepa qué ruta debe seguir! [*Risas*]

Camaradas: igual que el periódico que lo publica, este artículo no merece comentario alguno.

El plan de campaña está claro.

Nos encontramos en conflicto con el gobierno a causa de una cuestión que puede llegar a ser muy peliaguda. Y es la cuestión de la evacuación de las tropas. La prensa burguesa quiere crear una atmósfera de hostilidad y desconfianza alrededor de los

obreros de Petrogrado y suscitar, así, el odio a Petrogrado entre los soldados que están en el frente.

Otra cuestión peliaguda es la del Congreso de los Sóviets. Los círculos del gobierno tienen conocimiento de nuestras ideas sobre el fundamental papel que juega el Congreso de los Sóviets. La burguesía sabe que el Sóviet de Petrogrado le propondrá al Congreso de los Sóviets que éste tome el poder, que proponga una paz democrática a los pueblos en guerra y que entregue tierra a los campesinos. Así que lo que está intentando es desarmar a Petrogrado mediante la salida de su guarnición. A pesar de que el congreso se está armando, ellos arman a los que les obedecen para estar en condiciones de lanzar a todas sus fuerzas contra los representantes de los obreros, soldados y campesinos, para disolverlos.

Igual el fuego de artillería de contención precede al ataque de un ejército, también la campaña actual de mentiras y calumnias está precediendo a un ataque armado contra el Congreso de los Sóviets.

Tenemos que estar preparados. Estamos cerca de entrar en un período de luchas amargas. Hay que estar siempre alertas esperando un ataque de la contrarrevolución.

Sin embargo, responderemos con un contraataque implacable, y que ejecutaremos hasta las últimas consecuencias, al primer intento de disolver el Congreso de los Sóviets.

Edicions internacionals Sedov



[germinal\\_1917@yahoo.es](mailto:germinal_1917@yahoo.es)